



Storybooks Canada

storybookscanada.ca

Mga Damdamin / Les sentiments

Written by: Clare Verbeek, Them bani Diadia,

Zanele Buthelezi

Illustrated by: Kathy Arbuckle

Translated by: (tl) Karla Comanda, (fr) Alexandra

Danahy

This story originates from the African Storybook (africanstorybook.org) and is brought to you by Storybooks Canada in an effort to provide children's stories in Canada's many languages.



This work is licensed under a Creative Commons

[Attribution-NonCommercial 3.0 International License.](https://creativecommons.org/licenses/by-nc/3.0)

<https://creativecommons.org/licenses/by-nc/3.0>

Mga Damdamin
Les sentiments



✎ Clare Verbeek, Them bani Diadia, Zanele Buthelezi!

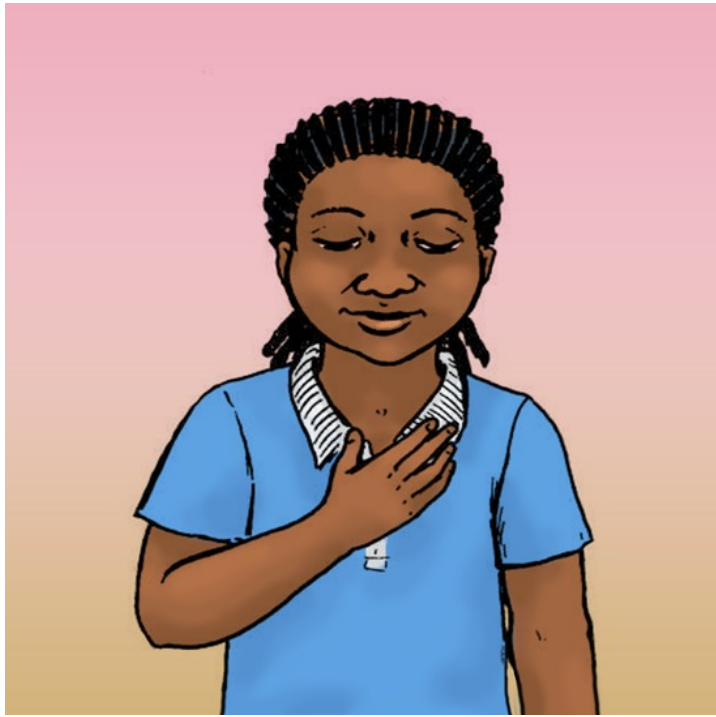
👤 Kathy Arbuckle

📧 Karla Comanda

🗣️ Tagalog / French

📖 Level 1





Maraming nararamdaman ang puso ko.

...

Mon cœur ressent beaucoup de choses.



Nakararamdam ako ng
pagmamahal kapag niyayakap
ako ni Nanay.

...

Je me sens aimée quand ma
mère me donne un câlin.

9



Nakararamdam ako ng

kasiyahan kapag

kinukuwentuhan kami ni Lola

sa gabi.

...

Je suis contente quand ma

grand-mère nous raconte des
histoires le soir.

3



Nakararamdam ako ng
katatawanan kapag
nakikipaglaro ako sa kaibigan
ko.

...

Je me sens comique quand je
joue avec mon amie.



Nakararamdam ako ng
kalungkutan kapag sinasabi ni
Tatay na wala siyang pera.

...

Je me sens mal quand mon
père dit qu'il n'a pas d'argent.